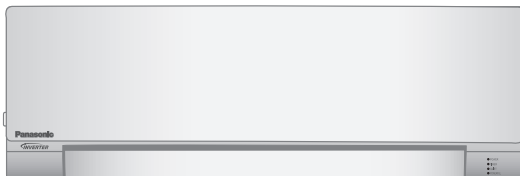


Instrukcja obsługi Klimatyzatory



Modele:

**Jednostki
wewnętrzne**

CS-UE9PKE

CS-UE12PKE

**Jednostki
zewewnętrzne**

CU-UE9PKE

CU-UE12PKE

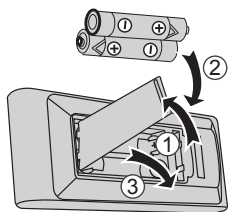


Instrukcja obsługi klimatyzatora

Dziękujemy za zakup klimatyzatora firmy Panasonic. Do urządzenia została dołączona instrukcja instalacji. Przed rozpoczęciem korzystania z urządzenia należy dokładnie zapoznać się ze wszystkimi informacjami zawartymi w niniejszej instrukcji.

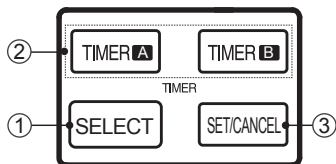
Instrukcję należy zachować do późniejszego wykorzystania i przekazać ją kolejnym użytkownikom urządzenia.

Schemat obsługi



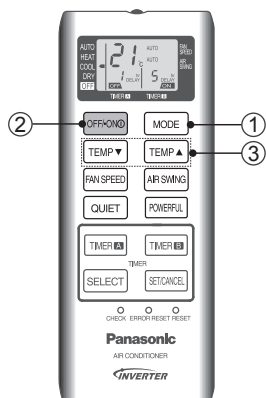
Wkładanie baterii

- 1 Zdejmij pokrywę pojemnika baterii
- 2 Zainstaluj baterie AAA lub R03 (okres użytkowania ~ 1 rok)
- 3 Zamknij pokrywę



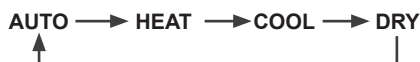
Programowanie timera

- 1 Naciśnij SELECT
- 2 Ustaw czas
- 3 Zatwierdź ustawienie





Podstawowa obsługa

- 1 Wybierz żądany tryb pracy



- 2 Włącz/wyłącz urządzenie



- Prosimy pamiętać, że wskaźnik OFF wskazuje w następujący sposób:
Przed uruchomieniem:  OFF
Po uruchomieniu:  OFF

- 3 Wybierz żądaną temperaturę

- Zakres regulacji: 16°C ~ 30°C.
- Praca urządzenia w zalecanym zakresie temperatur może zapewnić oszczędność energii.
Tryb HEAT: 20 °C ~ 24 °C.
Tryb COOL: 26 °C ~ 28 °C.
Tryb DRY: 1 °C ~ 2 °C poniżej temperatury w pomieszczeniu.

- Pilot zdalnego sterowania działa w zasięgu do 8 m od jednostki wewnętrznej.

Ilustracje zamieszczone w niniejszej instrukcji obsługi służą jedynie celom informacyjnym i mogą różnić się od wyglądu rzeczywistego urządzenia. Konstrukcja urządzenia może bez powiadomienia ulegać zmianom służącym udoskonaleniu.

Spis treści

Zasady bezpieczeństwa	4-5
Obsługa	6-7
Konserwacja	8
Rozwiązywanie problemów	9
Dane techniczne.....	10
Informacje.....	12


Akcesoria

- Pilot zdalnego sterowania
- Baterie AAA lub R03 × 2

Zasady bezpieczeństwa


Aby uniknąć zagrożenia dla zdrowia własnego, innych osób lub niebezpieczeństwa powstania szkód materialnych, należy stosować się do poniższych zasad.


Nieprawidłowa obsługa spowodowana nieprzestrzeganiem poniższych wytycznych może doprowadzić do zagrożeń, których stopień określono poniżej:

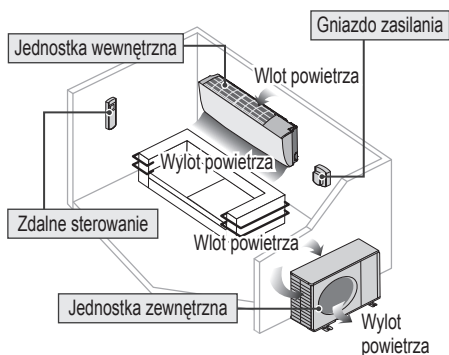
	OSTRZEŻENIE	Zagrożenie życia lub poważne zagrożenie dla zdrowia.
--	--------------------	--

	OSTROŻNIE	Zagrożenie dla zdrowia lub ryzyko szkód materialnych.
--	------------------	---

Dalsze wytyczne oznaczono następującymi symbolami:

	Dane postępowanie jest ZABRONIONE .
--	--

	Dane działanie jest OBOWIĄZKOWE .
--	--



OSTRZEŻENIE

Jednostki wewnętrzne oraz zewnętrzne



Urządzenia te nie są przeznaczone do użytku przez dzieci, osoby o ograniczonych zdolnościach fizycznych, czuciowych lub umysłowych, nieposiadające właściwego doświadczenia ani wiedzy, chyba że są nadzorowane lub otrzymały właściwe i precyzyjne wytyczne, dotyczące obsługi urządzeń od osób odpowiedzialnych za ich bezpieczeństwo. Nadzoruj dzieci, by nie bawiły się urządzeniami.

Czyszczenie elementów wewnętrznych, naprawę, montaż i podłączenia, demontaż lub ponowny montaż i podłączenia urządzeń może wykonywać tylko serwis producenta. Nieprawidłowy montaż lub niewłaściwe postępowanie z urządzeniami może spowodować nieszczelność, porażenie elektryczne lub pożar.

Korzystanie z określonego rodzaju czynnika chłodniczego należy uzgodnić z autoryzowanym sprzedawcą urządzenia lub serwisem producenta. Użycie innego czynnika chłodniczego niż zalecany może spowodować uszkodzenie urządzenia, parzenia i zranienie itp.



Nie umieszczaj ani nie montuj urządzeń w miejscach zagrożonych wybuchem ani w pobliżu substancji łatwopalnych. Nieprzestrzeganie tego zalecenia może spowodować pożar.

Nie wkładaj palców ani żadnych przedmiotów do jednostek wewnętrznych ani zewnętrznych, ponieważ obracające się części mogą spowodować zagrożenie dla zdrowia.



Podczas wyładowań atmosferycznych nie dotykaj jednostek zewnętrznych, ponieważ może to spowodować porażenie elektryczne.

Nie pozostawaj przez dłuższy czas bezpośrednio w strumieniu zimnego powietrza ponieważ może to spowodować przeziębienie.

Nie siadaj ani nie stawaj na urządzeniu, ponieważ nie jest do tego przeznaczone.



Zdalne sterowanie



Ze względu na ryzyko możliwości przypadkowego połknięcia baterii nie należy pozwalać małym dzieciom na zabawę pilotem zdalnego sterowania.

Zasilanie



Aby uniknąć przegrzania lub pożaru, nie używaj uszkodzonych przewodów, złączy ani przedłużaczy.





OSTRZEŻENIE

Zasilanie



- Aby zapobiegać przegrzaniu, pożarowi lub porażeniu elektrycznemu:
- Nie korzystaj z gniazda, do którego podłączone są inne urządzenia elektryczne.
 - Nie dotykaj urządzenia mokrymi dłońmi.
 - Nie zginaj zbyt mocno przewodu zasilającego.
 - Nie włączaj, ani nie wyłączaj urządzenia podłączając/odłączając wtyczkę zasilającą.



Aby uniknąć niebezpieczeństwa, uszkodzony przewód zasilający musi zostać wymieniony przez serwis producenta lub uprawnionego elektryka.

W celu ograniczenia ryzyka porażenia prądem lub pożaru zalecamy zastosowanie zabezpieczenia ziemnozwarciowego (ELCB) lub wyłącznika różnicowo-prądowego (RCD).

- Aby zapobiegać przegrzaniu, pożarowi lub porażeniu elektrycznemu:
- Należy właściwie podłączać wtyczkę sieciową.
 - Kurz gromadzący się na wtyczce sieciowej należy okresowo wycierać suchą ściereczką.

W przypadku wystąpienia jakichkolwiek nieprawidłowości/usterek niezwłocznie wyłącz urządzenie i wyjmij wtyczkę z gniazda zasilania lub użyj wyłącznika zasilania i wyłącz bezpiecznik (zagrożenie zadymieniem/pożarem/porażeniem elektrycznym).
Przykłady nieprawidłowości/usterek:

- Częste wyłączanie się wyłącznika ziemnozwarciowego.
- Unoszący się zapach spalenizny.
- Nietypowe odgłosy lub wibracje podczas pracy urządzenia.
- Wyciek wody z jednostki wewnętrznej.
- Nadmierne nagrzewanie się przewodu zasilającego lub wtyczki sieciowej.
- Nie można regulować prędkości wentylatora.
- Urządzenie wyłącza się zaraz po włączeniu.
- Wentylator nie przerywa działania po wyłączeniu urządzenia.

Należy niezwłocznie skontaktować się z serwisem producenta w celu wykonania konserwacji/naprawy.



Aby uniknąć porażenia elektrycznego lub pożaru, urządzenie należy obowiązkowo uzziemić.



Aby uniknąć porażenia elektrycznego, w następujących przypadkach odłączaj zasilanie elektryczne:



- Przed czyszczeniem lub przeglądem,
- Przed dłuższym nieużywaniem urządzenia.
- Podczas wyjątkowo silnych wyładowań atmosferycznych.



OSTROŻNIE

Jednostki wewnętrzne oraz zewnętrzne



Nie czyść jednostki wewnętrznej wodą, benzyną, rozpuszczalnikami ani proszkiem do szorowania.



Nie używaj urządzenia do innych celów, takich jak np. konserwacja precyzyjnych urządzeń, żywności, klimatyzacja zwierząt, roślin, dzieł sztuki lub innych obiektów. Może to stać się przyczyną pogorszenia ich stanu itp.

Na wprost wylotu powietrza nie należy umieszczać urządzeń operujących płomieniem w celu uniknięcia jego rozprzestrzenienia.

Roślin ani zwierząt nie należy pozostawiać bezpośrednio w strumieniu zimnego powietrza ponieważ może to źle wpłynąć na ich stan itp.

Nie dotykaj promienników aluminiowych, ponieważ są one ostre i mogą spowodować zranienie.



Nie należy włączać jednostki wewnętrznej podczas woskowania podłóg. Po zakończeniu woskowania pomieszczenie należy dokładnie wywietrzyć przed włączeniem klimatyzatora.

Nie należy instalować urządzenia w miejscach, gdzie występują opary olejów lub zadymienie.

Aby uniknąć zranienia czyszcząc urządzenie należy stawać tylko na stabilnych przedmiotach.

Na urządzeniu nie należy stawiać wazonu lub innego pojemnika z wodą. Woda po dostaniu się do jego wnętrza może spowodować uszkodzenie izolacji i ryzyko porażenia prądem.

Podczas pracy w trybie COOL/DRY nie należy na dłużej pozostawiać otwartego okna lub drzwi.



Należy zapobiegać wyciekom wody upewniając się, że rura odprowadzenia skroplin:

- Jest właściwie podłączona,
- Połączona z drożną rynną lub zbiornikiem,
- Nie jest zanurzona w wodzie.

Pod dłuższym okresie użytkowania lub po użyciu jakiegokolwiek łatwopalnej substancji należy dokładnie wywietrzyć pomieszczenie.

Po dłuższym okresie eksploatacji urządzenia upewnij się, że wspornik montażowy nie jest uszkodzony, gdyż może to grozić wypadkiem.

Zdalne sterowanie



Nie należy korzystać z akumulatorów (Ni-Cd). Może to spowodować uszkodzenie pilota zdalnego sterowania.



W celu uniknięcia uszkodzenia pilota zdalnego sterowania należy:

- Wyjąć baterie jeżeli urządzenie nie będzie wykorzystywane przez dłuższy czas.
- Nowe baterie muszą być tego samego typu i należy zachować właściwą polaryzację.

Zasilanie



W celu uniknięcia porażenia elektrycznego, odłączając wtyczkę zasilającą nie wolno ciągnąć za przewód zasilający.

Obsługa

OFF/ON

Włączanie/wyłączanie urządzenia

TEMP ▼

TEMP ▲

Ustawianie temperatury

FAN SPEED

Wybór prędkości wentylatora (5 ustawień)

(Wyświetlacz pilota)



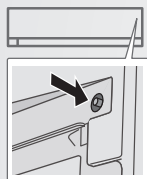
- W ustawieniu AUTO prędkość wentylatora jednostki wewnętrznej jest automatycznie regulowana zgodnie z trybem pracy urządzenia.

QUIET

Cicha praca urządzenia

- To ustawienie zapewnia niski poziom hałasu w otoczeniu dzięki zredukowaniu szumu wywołanego przepływem strumienia powietrza.

Przycisk automatycznego włączania/wyłączania



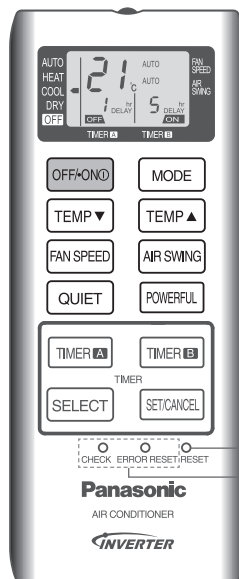
Można z niego skorzystać w razie zagubienia lub uszkodzenia pilota. Należy unieść przedni panel:

- Aby włączyć tryb AUTO należy nacisnąć przycisk jednokrotnie.
- Aby wymusić tryb COOL (chłodzenie) należy nacisnąć i przytrzymać przycisk do usłyszenia pojedynczego sygnału.
- Aby wymusić pracę w trybie HEAT (grzanie) należy nacisnąć i przytrzymać przycisk, aż do usłyszenia podwójnego sygnału. Aby wyłączyć urządzenie należy nacisnąć przycisk ponownie.



Odbiornik zdalnego sterowania oraz kontrolki

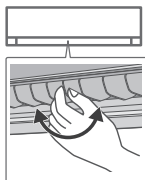
POWER	(ZIELONA)
TIMER	(POMARAŃCZOWA)
QUIET	(ZIELONA)
POWERFUL	(CZEWONA)



Naciśnij, aby przywrócić domyślne ustawienia pilota.

Nie używane podczas normalnej obsługi.

Regulacja kierunku strumienia powietrza w poziomie



- Ustawiane manualnie.

MODE Wybór trybu pracy

Tryb AUTO – Zapewniający wygodę i komfort

- W trakcie wyboru trybu pracy miga kontrolka zasilania.
- Urządzenie wybiera tryb pracy uwzględniając temperaturę na wlocie powietrza jednostki wewnętrznej oraz zmierzoną przez pilot zdalnego sterowania.

Tryb HEAT (grzanie) – Ogrzewanie powietrza

- W trybie grzania urządzenie wstępnie rozgrzewa się przez pewien czas.

Tryb COOL (chłodzenie) – Chłodzenie powietrza

- W celu ograniczenia zużycia energii w trybie COOL (chłodzenie) należy korzystać z zasłon w celu ograniczenia dostępu światła słonecznego i ciepła z zewnątrz.

Tryb DRY (osuszanie) – Odwilżanie otoczenia

- Urządzenie pracuje z małą prędkością wentylatora, zapewniając delikatne chłodzenie powietrza.

AIR SWING Regulacja kierunku strumienia powietrza w pionie (5 pozycji)

(Wyświetlacz pilota)



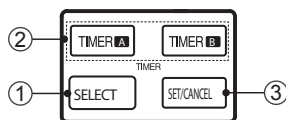
- Służy do przewietrzenia pomieszczenia.
- W trybie COOL, po wybraniu ustawienia AUTO żaluzje odchylają się automatycznie w górę/w dół.
- W trybie HEAT, po wybraniu ustawienia AUTO żaluzje ustawiają się w określonej pozycji.
- Nie należy manualnie zmieniać ustawienia żaluzji.

POWERFUL Szybkie uzyskiwanie żądanej temperatury

- To ustawienie pozwala na szybkie osiągnięcie ustawionej temperatury.

UWAGA: Funkcji POWERFUL i QUIET nie można włączyć jednocześnie.

Programowanie timera



- Aby włączyć urządzenie o żądanej porze zaprogramuj timer, kiedy jest ono wyłączone.
- Aby wyłączyć urządzenie o żądanej porze zaprogramuj timer, kiedy jest ono włączone.

- ① Naciśnij raz, aby wybrać timer.
- ② Naciskaj kolejno **TIMER A**, aby ustawić żądany czas.
- ③ Naciśnij raz, aby zatwierdzić ustawienie.

- Aby włączyć, a następnie wyłączyć urządzenie o żądanej porze, zaprogramuj timery, kiedy urządzenie jest wyłączone.
- Aby wyłączyć, a następnie włączyć urządzenie o żądanej porze, zaprogramuj timery, kiedy urządzenie jest włączone.

- ① Naciśnij dwukrotnie, aby wybrać timery.
- ② Naciskaj kolejno **TIMER A**/**TIMER B**, aby ustawić żądany czas.
- ③ Naciśnij raz, aby zatwierdzić ustawienie.

- Aby anulować działanie timera ponownie jednokrotnie naciśnij **SET/CANCEL**.
- Timer zostanie również anulowany po naciśnięciu przycisku **OFF/ON/O**.
- Działanie funkcji timera jest sygnalizowane przez świecącą się kontrolkę timera.
- Jeżeli zaprogramowany jest timer włączający, urządzenie może uruchomić się wcześniej, aby uzyskać żądaną temperaturę o zaprogramowanej porze.
- Jeżeli timer zostanie anulowany manualnie lub z powodu awarii zasilania można przywrócić jego działanie powtarzając powyższe operacje (po przywróceniu zasilania).

Warunki pracy

Z klimatyzatora należy korzystać w następującym zakresie temperatur.

Temperatura (°C)		Wewnętrzna		Zewnętrzna	
		*TS	*TM	*TS	*TM
CHŁODZENIE	Maks.	32	23	43	26
	Min.	16	11	16	11
GRZANIE	Maks.	30	-	24	18
	Min.	16	-	-10	-6

TS: Temperatura wskazywana przez termometr suchy

TM: Temperatura wskazywana przez termometr mokry

UWAGA: • To urządzenie nie nadaje się do całodobowej ciągłej pracy w trybie ogrzewania przy temperaturze zewnętrznej poniżej -10°C. Jeżeli temperatura zewnętrzna spadnie poniżej -10°C, a urządzenie jest nadal użytkowane poza podanymi powyżej zakresami, może zamrznąć i przerwać pracę w celu ochrony przed uszkodzeniem.

Konserwacja

W celu zapewnienia optymalnej jakości działania urządzenia należy czyścić je regularnie.

- Przed czyszczeniem wyłącz urządzenie i odłącz je od sieci zasilającej.
- Nie dotykaj aluminiowych żeberka ponieważ mają one ostre krawędzie i mogą spowodować zranienie.
- Nie używaj benzyny, rozpuszczalnika ani środków do szorowania.
- Można korzystać wyłącznie z mydła (pH7) lub neutralnego detergentu do użytku domowego.
- Nie używaj wody o temperaturze powyżej 40 °C.

Obudowa

Wytrzyj urządzenie delikatnie za pomocą miękkiej suchej ściereczki.

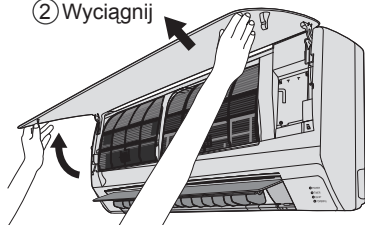


Przedni panel

Umyj delikatnie i wysusz.

Zdejmij przedni panel

② Wyciągnij

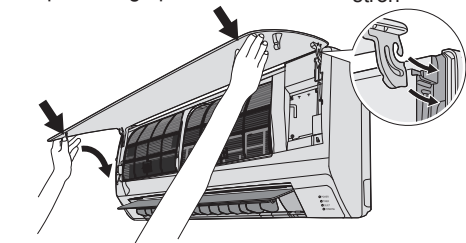


① Podnieś

Zamknij dokładnie panel

③ Naciśnij oba końce przedniego panelu

① Wsuń z obu stron

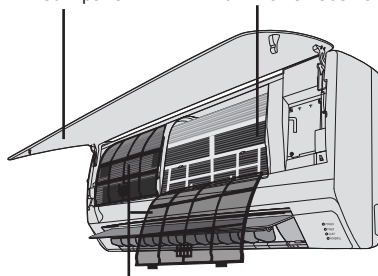


② Zamknij

Jednostka wewnętrzna

Przedni panel

Aluminiowe żeberka



Filtry powietrza

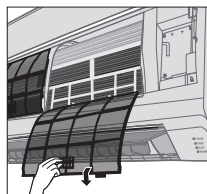
Filtry powietrza

Filtry należy czyścić regularnie

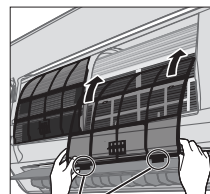
- Delikatnie umyj/splucz wodą unikając uszkodzenia powierzchni filtra.
- Dokładnie wysusz w cieniu z daleka od bezpośredniego działania promieni słonecznych.
- Wymień każdy uszkodzony filtr.



Wymywanie filtra



Zakładanie filtra



Włóż do urządzenia

Okresowa kontrola po dłuższym okresie nieużytkowania

- Sprawdź baterie w pilocie.
- Sprawdź, czy nic nie zasłania wlotów i wylotów powietrza.
- Za pomocą przycisku Auto OFF/ON uruchom tryb chłodzenia/ogrzewania. Po 15 minutach pracy urządzenie powinno zapewnić następującą różnicę temperatur między wlotem a wylotem powietrza:

Chłodzenie: $\geq 8^{\circ}\text{C}$

Grzanie: $\geq 14^{\circ}\text{C}$

Przed dłuższym okresem nieużytkowania

- Wyłącz zasilanie urządzenia i odłącz je od sieci zasilającej.
- Wyjmij baterie z pilota.

Rozwiązywanie problemów

Poniższe objawy nie oznaczają usterki.

Objaw	Przyczyna
Wydostawianie się mgły z jednostki wewnętrznej.	• Skutek zjawiska kondensacji pary wodnej podczas chłodzenia.
Dźwięk przepływania cieczy podczas pracy.	• Przepływ czynnika chłodniczego wewnątrz jednostki.
Osobliwy zapach w pomieszczeniu.	• Możliwość wydzielania zapachu wilgoci przez ściany, dywany, meble lub odzież.
Okresowe wyłączanie się wentylatora jednostki wewnętrznej przy automatycznej pracy wentylatora.	• Działanie funkcji służącej usuwaniu nieprzyjemnych zapachów z otoczenia.
Kilkuminutowe opóźnienie w działaniu urządzenia po ponownym włączeniu.	• Opóźnienie stanowiące zabezpieczenie sprężarki urządzenia.
Wydzielanie wody/pary przez jednostkę zewnętrzną.	• Skraplanie lub parowanie wody na orurowaniu.
Urządzenie włącza się automatycznie po przywróceniu zasilania po awarii.	• Jest to efekt działania funkcji automatycznego restartu. Jeżeli urządzenie nie zostało wyłączone za pomocą pilota jego praca urządzenia zostanie automatycznie wznowiona w trybie jaki był wybrany przez zanikiem zasilania.
Okresowe wyłączanie się wentylatora jednostki wewnętrznej w trybie grzania.	• Służy zapobieganiu występowaniu niepożądanego efektu chłodzenia.
Kontrolka POWER miga przed włączeniem się urządzenia.	• Wstępny krok przygotowania do pracy po zaprogramowaniu timera włączającego.
Trzaski słyszalne podczas pracy urządzenia.	• Zmiany temperatury powodujące rozszerzanie się/kurczenie elementów urządzenia.

Przed wezwaniem serwisu sprawdź urządzenie w poniżej przedstawiony sposób.

Objaw	Postępowanie
Ogrzewanie/chłodzenie nie działa wydajnie.	<ul style="list-style-type: none"> • Należy prawidłowo ustawić temperaturę. • Należy zamknąć wszystkie okna i drzwi. • Należy wyczyścić lub wymienić filtry powietrza. • Należy usunąć wszelkie przeszkody blokujące wloty/wyloty powietrza.
Nietypowe dźwięki podczas pracy.	<ul style="list-style-type: none"> • Czy urządzenie zostało właściwie wypoziomowane? • Należy sprawdzić, czy przedni panel jest dokładnie zamknięty.
Pilot zdalnego sterownia nie działa. (Wyświetlacz jest ciemny lub zasięg działania jest słaby).	<ul style="list-style-type: none"> • Należy prawidłowo zainstalować baterie. • Należy wymienić zużyte baterie.
Urządzenie nie działa.	<ul style="list-style-type: none"> • Należy sprawdzić, czy do urządzenia dociera zasilanie. • Należy sprawdzić, czy nie został zaprogramowany timer.
Urządzenie nie reaguje na sygnały z pilota zdalnego sterowania.	<ul style="list-style-type: none"> • Należy sprawdzić, czy odbiornik nie jest zasłonięty. • Niektóre świetlówki mogą zakłócać sygnał nadajnika. Skontaktuj się z serwisem producenta.

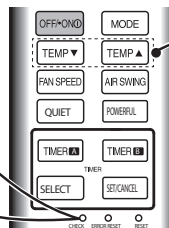
OBJAWY NIEPRAWIDŁOWEJ PRACY URZĄDZENIA

W następujących przypadkach należy WYŁĄCZYĆ URZĄDZENIE I ODŁĄCZYĆ JE OD SIECI oraz skontaktować się z serwisem producenta:

- Nietypowy hałas podczas pracy urządzenia.
- Do wnętrza pilota dostała się woda/obcy przedmiot.
- Z jednostki wewnętrznej wycieka woda.
- Często wyłącza się bezpiecznik elektryczny.
- Przewód zasilający jest nienaturalnie ciepły.
- Przełączniki lub przyciski nie działają prawidłowo.
- Miga kontrolka timera i nie można sterować urządzeniem.

Urządzenie się wyłączyło i miga kontrolka TIMER. Użyj pilota, aby uzyskać kod usterki.










- Naciskaj przez 5 s
- Naciskaj, aż usłyszysz sygnał dźwiękowy i zapisz kod usterki.
- Aby wyjść z trybu sprawdzania naciśnij na 5 s.
- Wyłącz urządzenie i przełącz kod usterki serwisowi producenta.



Dane techniczne

JEDNOSTKA WEWNĘTRZNA

JEDNOSTKA ZEWNĘTRZNA

 Model		<input type="checkbox"/> CS-UE9PKE <input type="checkbox"/> CU-UE9PKE		<input type="checkbox"/> CS-UE12PKE <input type="checkbox"/> CU-UE12PKE			
		COOL	HEAT	COOL	HEAT		
		Jednofazowe, 230 V, 50 Hz		Jednofazowe, 230 V, 50 Hz			
 Pobór mocy/prądu	[kW]	0,700	0,820	1,010	1,120		
	[A]	3,30	3,80	4,70	5,20		
 Czynnik chłodniczy	[kg]	0,770		0,860			
 Wydajność chłodzenia	[kW]	2,50		3,50			
 Wydajność ogrzewania	[kW]	3,30		4,25			
 Poziom hałas	JIS C 9612 [<70 dB(A)]	<input type="checkbox"/>	42	42	42	42	
	Warunki: odległość 1 m, praca przy maksymalnym chłodzeniu/ ogrzewaniu	[dB(A)]	<input type="checkbox"/>	47	48	48	50
		Poziom ciśnienia akustycznego	[dB(A)]	<input type="checkbox"/>	58	58	58
	[dB(A)]		<input type="checkbox"/>	63	64	64	66
	 Cyrkulacja powietrza	[m ³ /min.]		12,5	11,1	12,5	12,5
	 Masa urządzenia	[kg]	<input type="checkbox"/>	8,0		8,0	
<input type="checkbox"/>			23		26		
 Wymiary (wys. x szer. x głęb.)	[mm]	<input type="checkbox"/>	290×848×213		290×848×213		
		<input type="checkbox"/>	540×780×289		540×780×289		

- Pobór mocy w trybie oczekiwania ≤ 0,9 W (po wyłączeniu (OFF) za pomocą pilota, z wyjątkiem przypadków działania funkcji zabezpieczających urządzenia).
- Standardowa długość instalacji chłodniczej: 5 m.
- Filtry powietrza są dołączone.

NOTATKI

Informacje

Utylizacja zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego oraz baterii



Przedstawione obok symbole zamieszczone na produktach, opakowaniach i/lub dołączonych dokumentach oznaczają, że tak oznakowanych urządzeń elektrycznych, elektronicznych ani zużytych baterii nie wolno po zakończeniu ich eksploatacji wyrzucać razem z odpadami z gospodarstw domowych.

Produkt i baterie należy oddać w odpowiednim punkcie zbiórki urządzeń elektrycznych i elektronicznych, gdzie zostanie poddany recyklingowi zgodnie z odpowiednimi regulacjami prawnymi i dyrektywami 2002/96/EC oraz 2006/66/EC. Poprzez prawidłową utylizację tych wyrobów, użytkownik pomaga w zachowaniu cennych zasobów i zapobiega ewentualnym negatywnym skutkom dla zdrowia ludzkiego i środowiska naturalnego, które mogłyby wynikać z nieprawidłowego postępowania z odpadami. Aby uzyskać więcej informacji dotyczących odbioru i recyklingu urządzeń po zakończeniu eksploatacji i zużytych baterii, należy skontaktować się z władzami lokalnymi, firmą zajmującą się odbiorem odpadów lub punktem sprzedaży, w którym urządzenie zostało zakupione. Niezgodne z obowiązującymi przepisami pozbywanie się tego rodzaju odpadów może podlegać karze.



Pb

Utylizacja większej liczby urządzeń na terenie Unii Europejskiej

Szczegółowe informacje dotyczące pozbywania się zużytego sprzętu elektrycznego, elektronicznego można uzyskać u dostawcy urządzenia.

[Utylizacja zużytego sprzętu poza Unią Europejską]

Powyższe oznaczenia obowiązują wyłącznie na terenie Unii Europejskiej. Aby uzyskać szczegółowe informacje dotyczące sposobu legalnego pozbywania się zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego poza Unią Europejską, należy skontaktować się z przedstawicielem władz lokalnych lub sprzedawcą urządzenia.

Informacja na temat symbolu baterii (dwa znaki poniżej przykładu obok):

Oznaczenie to może być używane w połączeniu z symbolem chemicznym. W takim przypadku podlega ono wymaganiom dyrektywy dotyczącej używania substancji chemicznych.

Panasonic Corporation

Strona internetowa:
<http://www.panasonic.pl/>

© Panasonic Corporation 2012

Wydrukowane w Polsce

Autoryzowany przedstawiciel w UE
Panasonic Testing Centre
Panasonic Marketing Europe GmbH
Winsbergring 15, 22525 Hamburg, Niemcy

F568882
F1209-00